



**“Regards croisés sur le parquet général de la Cour de cassation
et sur le parquet fédéral de la Cour fédérale de justice d’Allemagne
(Bundesgerichtshof)”**

**“Gegenseitige Betrachtung des Generalbundesanwalts beim
Kassationshof (parquet général de la Cour de cassation) und des
Generalbundesanwalts beim Bundesgerichtshof”**

**Vendredi 23 mars 2018
de 9 heures à 16 heures 15**

**Chambre criminelle de la Cour de cassation
Entrée 5, quai de l’Horloge - Paris 1^{er}**



5 Quai de l’Horloge TSA 79201 - 75055 Paris cedex 01

Demande d’inscription par mail
colloque.parquet.courdecassation@justice.fr



8-30 bis - 9	Empfang der Teilnehmer	08H30 - 09H00	Accueil des participants
9 bis - 9-45	Eröffnungsansprachen Pr. Jean-Claude MARIN, <i>Generalbundesanwalt beim Kassationshof</i> Dr. Peter FRANK, <i>Generalbundesanwalt beim Bundesgerichtshof</i> Pr. Dr. Christophe SOULARD, <i>vorsitzender Richter des Strafsenates</i>	09H00 - 09H45	Propos introductifs Jean-Claude MARIN, <i>procureur général près la Cour de cassation</i> Dr. Peter FRANK, <i>procureur général près la Cour fédérale de justice allemande</i> Christophe SOULARD, <i>président de la chambre criminelle de la Cour de cassation</i>
9-45 bis - 10-25	Die Behandlung von Strafsachen durch die beiden obersten Gerichte und die Fälle der Eröffnung von Revisionsstrafsachen	09H45 - 10H25	Le traitement des affaires criminelles par les deux juridictions suprêmes et les cas d'ouverture à cassation en matière pénale
9-45 bis - 10-05	Pr. Dr. Renaud SALOMON, <i>Generalanwalt beim Kassationshof, Professor an der Universität Paris Dauphine</i>	09H45 - 10H05	Renaud SALOMON, <i>avocat général à la Cour de cassation, professeur associé à l'université Paris Dauphine</i>
10-05 bis - 10-25	Annette BÖRINGER, <i>Bundesanwältin beim Bundesgerichtshof</i>	10H05 - 10H25	Annette BÖRINGER, <i>avocat général à la Cour fédérale de justice allemande</i>
10-25 bis - 12	Der Status des Generalbundesanwalts beim Kassationshof und des Generalbundesanwalts beim Bundesgerichtshof in Strafsachen	10H25 - 12H00	Le statut du parquet général de la Cour de cassation et du parquet fédéral du Bundesgerichtshof en matière pénale
10-25 bis - 10-45	Dominique GAILLARDOT, <i>Generalanwalt beim Kassationshof</i>	10H25 - 10H45	Dominique GAILLARDOT, <i>avocat général à la Cour de cassation</i>
10-45 bis - 11-05	Dr. Christoph COEN, <i>Staatsanwalt beim Bundesgerichtshof</i>	10H45 - 11H05	Dr. Christoph COEN, <i>procureur près la Cour fédérale de justice allemande</i>
11-05 bis - 11-25	Pr. Dr. Jocelyne LEBLOIS-HAPPE, <i>professorin an der Universität Strasbourg, angefragt</i>	11H05 - 11H25	Jocelyne LEBLOIS-HAPPE, <i>professeur à l'université de Strasbourg</i>
11-25 bis - 12	Fragen aus dem Saal	11H25 - 12H00	Questions
12 bis - 13-30	Mittagessen	12H00 - 13H30	Déjeuner libre
13-30 bis - 14-30	Die Aufgaben des Generalbundesanwalts beim Kassationshof und des Generalbundesanwalts beim Bundesgerichtshof	13H30 - 14H30	Les missions du parquet général de la Cour de cassation et du parquet fédéral du Bundesgerichtshof
13-30 bis - 13-50	Pascal LEMOINE, <i>Generalanwalt beim Kassationshof</i>	13H30 - 13H50	Pascal LEMOINE, <i>avocat général à la Cour de cassation</i>
13-50 bis - 14-10	Dr. Sonja HEINE, <i>Oberstaatsanwältin beim Bundesgerichtshof</i>	13H50 - 14H10	Dr. Sonja HEINE, <i>substitut général près la Cour fédérale de justice allemande</i>
14-10 bis - 14-30	Pr. Dr. Jocelyne LEBLOIS-HAPPE, <i>professorin an der Universität Strasbourg, angefragt</i>	14H10 - 14H30	Jocelyne LEBLOIS-HAPPE, <i>professeur à l'université de Strasbourg</i>
14-30 bis - 16	Die Zukunft des Generalbundesanwalts beim Kassationshof und des Generalbundesanwalts beim Bundesgerichtshof	14H30 - 16H00	L'avenir du parquet général de la Cour de cassation et du parquet fédéral du Bundesgerichtshof
14-30 bis - 14-50	François CORDIER, <i>erster Generalanwalt des Strafsenates beim Kassationshof</i>	14H30 - 14H50	François CORDIER, <i>premier avocat général de la chambre criminelle de la Cour de cassation</i>
14-50 bis - 15-10	Gerhard ALTVATER, <i>Bundesanwalt beim Bundesgerichtshof, Leiter der Abteilung Revision</i>	14H50 - 15H10	Gerhard ALTVATER, <i>premier avocat général, chargé de la division des pourvois, à la Cour fédérale de justice allemande</i>
15-10 bis - 15-30	Generalbundesanwalts beim Kassationshof und Bundesanwaltschaft und Europa: Jean-François BOHNERT, <i>Generalstaatsanwalt beim Oberlandesgericht Reims</i>	15H10 - 15H30	Parquet général et parquet fédéral et l'Europe : Jean-François BOHNERT, <i>procureur général près la cour d'appel de Reims</i>
15-30 bis - 16	Fragen aus dem Saal	15H30 - 16H00	Questions
16 bis - 16-15	Zusammenfassung des Kolloquiums Pr. Dr. Julien DUBARRY, <i>Professor an der Universität Toulon, an der Universität Köln lebrnd</i>	16H00 - 16H15	Propos conclusifs Julien DUBARRY, <i>professeur à l'université de Toulon, enseignant à l'université de Cologne</i>